

Lithuania-Vilnius: Data equipment

OJ S 130/2014 10/07/2014

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: UAB Technologijų ir inovacijų centras

National registration number: 303200016

Postal address: A. Juozapavičiaus g. 13

Town: Vilnius

Postal code: LT-09311

Country: Lithuania

For the attention of: Gabrielius Ruokis

E-mail: gabrielius.ruokis@etic.lt

Telephone: +370 52782248

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://etic.lt>

Electronic access to information: <https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt>

Electronic submission of tenders and requests to participate: <https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt>

I.2. Type of the contracting authority

Other: Uždaroji akcinė bendrovė

I.3. Main activity

Other: Informacinių technologijų ir telekomunikacijų paslaugų teikimas

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Duomenų saugyklų ir SAN tinklo infrastruktūros įrangos pirkimas.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Vilniaus rajonas.

NUTS code LT00 Lietuva

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Perkama duomenų saugyklų ir SAN tinklo infrastruktūros įranga.

II.1.6. CPV code(s)

32580000 Data equipment

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement**II.2.1. Total quantity or scope**

Pirkėjas perka:

1 (vieną) duomenų saugyklą turimos duomenų saugyklos HP 3PAR F400 dubliavimui ir jos sumontavimo darbus,

1 (vieną) duomenų saugyklą skirtą testinėms ir vystymo aplinkoms ir jos sumontavimo darbus,

2 (du) SAN komutatorius, skirtus siekiant užtikrinti pakankamą prievadų kiekį perkamoms saugykloms bei tolimesnei infrastruktūros plėtrai, ir jų sumontavimo darbus,

4 (keturis) turimų SAN komutatorių aptarnavimo išplėtimus.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in days: 45 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract**III.1.1. Deposits and guarantees required**

Baudos ir netesybos.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Bus sumokama per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo PVM sąskaitos faktūros išrašymo dienos. PVM sąskaita faktūra turi būti pateikta ne vėliau kaip per 2 darbo dienas nuo Prekių perdavimo-priėmimo akto pasirašymo dienos.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1. Tiekėjas, kuris yra fizinis asmuo, arba tiekėjo, kuris yra juridinis asmuo, vadovas ar ūkinės bendrijos tikrasis narys (nariai), turintis (turintys) teisę juridinio asmens vardu sudaryti sandorį, ir buhalteris (buhalteriai) ar kitas (kiti) asmuo (asmenys), turintis (turintys) teisę surašyti ir pasirašyti tiekėjo apskaitos dokumentus, privalo neturėti neišnykusio ar nepanaikinto teistumo, dėl tiekėjo (juridinio asmens) per pastaruosius 5 (penkis) metus nebuvo priimtas ir įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis už dalyvavimą nusikalstamame susivienijime, jo organizavimą ar vadovavimą jam, už kyšininkavimą, tarpininko kyšininkavimą, papirkimą, sukčiavimą, kredito, paskolos ar tikslinės paramos panaudojimą ne pagal paskirtį ar nustatytą tvarką, kreditinį sukčiavimą, mokesčių nesumokėjimą, neteisingų duomenų apie pajamas, pelną ar turtą pateikimą, deklaracijos, ataskaitos ar kito dokumento nepateikimą, nusikalstamu būdu gauto turto įgijimą ar realizavimą, nusikalstamu būdu įgytų pinigų ar turto legalizavimą. Dėl tiekėjo iš kitos valstybės nėra priimtas ir įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis už 2004 m. kovo 31 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2004/18/ EB dėl viešojo darbų, prekių ir paslaugų pirkimo sutarčių sudarymo tvarkos derinimo 45 straipsnio 1 dalyje išvardintuose Europos Sąjungos teisės aktuose apibrėžtus nusikaltimus.

Pateikiama: Teismo arba Informatikos ir ryšių departamento prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos išduoto dokumento ar VĮ Registrų centro Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduoto dokumento, patvirtinančio jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis, arba jiems tolygaus užsienio šalies kompetentingos institucijos išduoto dokumento skaitmeninė kopija. Dokumentas turi būti išduotas ne anksčiau kaip prieš 30 (trisdešimt) dienų iki paraiškų pateikimo termino dienos. Jei dokumentas išduotas anksčiau, tačiau jo galiojimo terminas ilgesnis nei paraiškų pateikimo terminas, toks dokumentas yra priimtinas.

Vietoje nurodytų dokumentų tiekėjas gali pateikti Viešųjų pirkimų tarnybos pažymos, patvirtinančios, kad tiekėjas yra registruotas Viešųjų pirkimų tarnybos oficialiuose patvirtintų tiekėjų sąrašuose, skaitmeninę kopiją, o užsienio šalies tiekėjas – kompetentingos užsienio institucijos pažymos skaitmeninę kopiją, jei jos išduota pažyma patvirtina atitiktį pirmiau nustatytiems reikalavimams.

Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

2. Tiekėjas nėra bankrutavęs, likviduojamas, su kreditoriais nėra sudaręs taikos sutarties, nėra sustabdęs ar apribojęs savo veiklos, arba jo padėtis pagal šalies, kurioje jis registruotas, įstatymus nėra tokia pati ar panaši, nėra iškelta restruktūrizavimo, bankroto byla arba bankroto procesas nėra vykdomas ne teismo tvarka, neinicijuotos priverstinio likvidavimo ar susitarimo su kreditoriais procedūros arba jam nėra vykdomos analogiškos procedūros pagal šalies, kurioje jis registruotas, įstatymus.

Pateikiama:

1) Jeigu tiekėjas yra juridinis asmuo, registruotas Lietuvoje, iš jo nereikalaujama pateikti šio kvalifikacijos reikalavime nurodytų dokumentų. Pirkėjas duomenis tikrina paskutinę paraiškų pateikimo termino dieną, nurodytą skelbime.

Lietuvos Respublikoje registruotas tiekėjas, kuris yra fizinis asmuo, pateikia Valstybės įmonės Registrų centro išduotą išrašą ar šios įmonės Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduotą dokumentą, patvirtinantį jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis nurodytoms aplinkybėms įrodyti, arba teismo išduotą išrašą iš teismo sprendimo, jei toks yra.

Kitos valstybės tiekėjas, kuris yra fizinis arba juridinis asmuo, pateikia šalies, kurioje yra registruotas tiekėjas, ar šalies, iš kurios jis atvyko, kompetentingos teismo ar viešojo administravimo institucijos išduotą pažymą.

Nurodytas dokumentas turi būti išduotas ne anksčiau kaip 30 (trisdešimt) dienų iki paraiškų pateikimo termino pabaigos. Jei dokumentas išduotas anksčiau, tačiau jo galiojimo terminas ilgesnis nei paraiškų pateikimo terminas, toks dokumentas jo galiojimo laikotarpiu yra priimtinas.

Arba Viešųjų pirkimų tarnybos pažyma, kad tiekėjas yra registruotas Viešųjų pirkimų tarnybos oficialiuose patvirtintų tiekėjų sąrašuose, o užsienio šalies tiekėjui – kompetentingos užsienio institucijos pažyma, jei jos išduota pažyma patvirtina atitiktį pirmiau nustatytiems reikalavimams.

2) Tiekėjo deklaracija, patvirtinanti, kad tiekėjas nėra su kreditoriais sudaręs taikos sutarties, sustabdęs ar apribojęs savo veiklos, nesiekia susitarimo su kreditoriais, arba atitinkamos užsienio šalies institucijos išduotas dokumentas, patvirtinantis, kad tiekėjas nėra su kreditoriais sudaręs taikos sutarties, sustabdęs ar apribojęs savo veiklos, nesiekia susitarimo su kreditoriais arba jo padėtis pagal šalies, kurioje jis registruotas, įstatymus nėra tokia pati ar panaši, arba priesaikos ar oficiali deklaracija, jei atitinkamoje šalyje neišduodamas minėtas dokumentas arba jis neapima visų keliamų klausimų.

Pateikiami skenuoti dokumentai elektronine forma.

3. Tiekėjas turi būti įvykdęs įsipareigojimus, susijusius su mokesčių sumokėjimu pagal šalies, kurioje jis registruotas, ar Lietuvos Respublikos reikalavimus.

Pateikiama: Valstybinės mokesčių inspekcijos prie Lietuvos Respublikos finansų ministerijos, teritorinės valstybinės mokesčių inspekcijos arba VĮ Registrų centro Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduoto dokumento, patvirtinančio jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis, arba užsienio šalies kompetentingų valstybės institucijų išduotų pažymų skaitmeninės kopijos. Dokumentai turi būti išduoti ne anksčiau kaip prieš 30 (trisdešimt) dienų iki paraiškų pateikimo termino dienos. Jei dokumentai išduoti anksčiau, tačiau jų galiojimo terminas ilgesnis nei paraiškų pateikimo terminas, tokie dokumentai yra priimtini.

Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

4. Tiekėjas turi būti įvykdęs įsipareigojimus, susijusius su socialinio draudimo įmokų mokėjimu pagal šalies, kurioje jis registruotas, reikalavimus.

Pateikiama: Jeigu tiekėjas yra juridinis asmuo, registruotas Lietuvoje, iš jo nereikalaujama pateikti šio kvalifikacijos reikalavime nurodytų dokumentų. Pirkėjas duomenis tikrina paskutinę paraiškų pateikimo termino dieną, nurodytą skelbime.

Lietuvoje registruotas tiekėjas, kuris yra fizinis asmuo, pateikia Valstybinio socialinio draudimo fondo valdybos teritorinių skyrių ir kitų Valstybinio socialinio draudimo fondo įstaigų, susijusių su Valstybinio socialinio draudimo fondo administravimu, išduotą dokumentą, arba pateikia valstybės įmonės Registrų centro Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduotą dokumentą, patvirtinantį jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis.

Kitos valstybės tiekėjas, kuris yra fizinis arba juridinis asmuo, pateikia šalies, kurioje jis yra registruotas, kompetentingos valstybės institucijos išduotą pažymą.

Nurodytas dokumentas turi būti išduotas ne anksčiau kaip 30 (trisdešimt) dienų iki paraiškų pateikimo termino pabaigos. Jei dokumentas išduotas anksčiau, tačiau jame nurodyta, kad jis galioja susipažinimo su elektroniniais pasiūlymais dieną, toks dokumentas yra priimtinas.

Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

5. Tiekėjas nėra padaręs rimto profesinio pažeidimo, kurį pirkėjas gali įrodyti bet kokiomis teisėtomis priemonėmis. Sąvoka „profesinis pažeidimas“ suprantama kaip profesinės etikos pažeidimas, kai nuo tiekėjo pripažinimo nesilaikančiu profesinės etikos normų momento praėjo mažiau kaip 1 (vienas) metai, kaip konkurencijos, darbo, darbuotojų saugos ir sveikatos, aplinkosaugos teisės aktų pažeidimas, už kurį tiekėjui, kuris yra fizinis asmuo, yra paskirta administracinė nuobauda, o tiekėjui, kuris yra juridinis asmuo, – ekonominė sankcija, nustatyta

Lietuvos Respublikos įstatymuose, kai nuo sprendimo, kuriuo buvo paskirta ši sankcija, įsiteisėjimo dienos praėjo mažiau kaip 1 (vienis) metai. Jeigu tiekėjas, kuris yra juridinis asmuo, pažeidė Lietuvos Respublikos konkurencijos įstatymo 5 straipsnį, toks pažeidimas pagal šį punktą laikomas profesiniu, jeigu nuo sprendimo paskirti Lietuvos Respublikos konkurencijos įstatyme nustatytą ekonominę sankciją įsiteisėjimo dienos praėjo mažiau kaip 3 (treji) metai. Pateikiama: Tiekėjo vadovo (įgalioto atstovo) pasirašyta nustatytos formos Tiekėjo deklaracija. Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

6. Tiekėjas (fizinis asmuo) neturi neišnykusio ar nepanaikinto teistumo, dėl Tiekėjo (juridinio asmens) per pastaruosius 5 metus nebuvo priimtas ir įsiteisėjęs apkaltinamasis teismo nuosprendis už nusikalstamas veikas nuosavybei, turtinėms teisėms ir turtiniams interesams, intelektinei ar pramoninei nuosavybei, ekonomikai ir verslo tvarkai, finansų sistemai, valstybės tarnybai ir viešiesiems interesams, išskyrus 1 punkte išvardintas veikas.

Pateikiama: Tiekėjas privalo pateikti teismo sprendimo išrašą arba pažymą iš Informatikos ir ryšių departamento prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos ar valstybės įmonės Registrų centro Lietuvos Respublikos Vyriausybės nustatyta tvarka išduotą dokumentą, patvirtinantį jungtinius kompetentingų institucijų tvarkomus duomenis, arba atitinkamos užsienio šalies institucijos dokumentą, išduotą ne anksčiau kaip 30 dienų iki pasiūlymo pateikimo termino pabaigos.

Pateikiamas skenuotas dokumentas elektronine forma.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Netaikomi.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Tiekėjas turi pateikti:

1. Siūlomos įrangos gamintojo (-ų) išduotą įgaliojimą ar kitą dokumentą, suteikiančią dalyviui teisę prekiauti siūlomos įrangos gamintojo (-ų) gaminiais kopijos.

2. Siūlomos įrangos gamintojo (-ų) arba jų atstovų patvirtinti dokumentai, įrodantys, kad dalyvis yra siūlomos techninės įrangos gamintojas ar jo (-ų) įgaliotas teikti techninio aptarnavimo paslaugas siūlomai įrangai arba yra sudaręs sutartį su kitu gamintojo (-ų) įgaliotu ūkio subjektu siūlomos įrangos techninio aptarnavimo paslaugų suteikimui visam garantinės priežiūros ir aptarnavimo laikotarpiui.

3. Kokybės vadybos sistemos standarto ISO 9001:2008 sertifikato arba lygiavertės kokybės vadybos sistemos standarto reikalavimų, kopija.

4.1 ir 4.2 punktuose nustatytų minimalių kriterijų atitikimo patvirtinimui pateikiami:

1) Dalyvio vadovo (įgalioto atstovo) pasirašytas užpildytas nustatytos formos dokumentas, kuriame nurodytas specialistų sąrašas, kurie atitinka nurodytus reikalavimus ir bus dalyvio paskirti pirkimo sutarčiai vykdyti;

2) reikalaujamų galiojančių sertifikatų (atestatų) ar kitų lygiavertžių dokumentų, patvirtinančių specialisto (-ų) kvalifikaciją, kopijos:

— pagal 4.1 punktą pateikiamas HP Master Accredited Solutions Expert: Storage Solutions Architect sertifikatas (arba jam lygiavertis dokumentas),

— pagal 4.2 punktą pateikiamas HP Accredited Solutions Expert: Storage Solutions Integrator sertifikatas (arba jam lygiavertis dokumentas).

3) dokumentai, įrodantys reikalaujamą specialistų patirtį.

5 punkte minimaliems kriterijams, kuriuos atitikti reikalaujama, turi pateikti:

1) Dalyvio vadovo (įgalioto atstovo) pasirašytas užpildytas nustatytos formos dokumentas, kuriame pateikiamas dalyvio įvykdytų sutarčių sąrašas (nurodant pirkimo objekto pavadinimą,

bendrą sutarties vertę, sutarties vykdymo datas, trumpus sutarčių aprašymus ir pirkėjus, nurodant pirkėjo adresą, kontaktinį asmenį bei jo telefono nr.) per pastaruosius 3 (trejus) metus arba per laiką nuo dalyvio įregistravimo dienos, jeigu dalyvis vykdė veiklą mažiau nei 3 (trejus) metus.

2) Užsakovų pažymos apie nurodytų sutarčių įvykdymą, o joms nesant – dalyvio deklaraciją, perdavimo-priėmimo aktą arba kitą lygiavertį dokumentą.

Minimum level(s) of standards possibly required:

1. Dalyvis turi turėti teisę prekiauti siūlomos įrangos gamintojo (-ų) gaminiais (jei jis nėra pats gamintojas).

2. Dalyvis turi būti siūlomos įrangos gamintojas ar gamintojo (-ų) įgaliotas teikti techninio aptarnavimo paslaugas siūlomai įrangai arba turi būti sudaręs sutartį su kitu gamintojo (-ų) įgaliotu ūkio subjektu siūlomos įrangos techninio aptarnavimo paslaugoms suteikti.

3. Dalyvis turi užtikrinti ISO 9001:2008 arba lygiavertčių kokybės vadybos sistemos standartų laikymąsi.

4. Dalyvis turi turėti kvalifikuotus specialistus, atsakingus už sutarties vykdymą, turinčius būtinas žinias ir patirtį, t.y. dalyvio siūlomi specialistai turi tenkinti žemiau nurodytus minimalius reikalavimus. Dalyvio turimų specialistų, pirkimo laimėjimo atveju paskirtų sutarties vykdymui, skaičius – ne mažiau 3 asmenys.

4.1. Dalyvis turi turėti ne mažiau kaip 1 (vieną) siūlomos duomenų saugyklos įrangos architektūros specialistą, kuris:

— turi kvalifikaciją duomenų saugyklų srityje;

— turi ne mažesnę kaip 3 (trejų) metų darbo patirtį diegiant ir prižiūrint duomenų saugyklų įrangą.

4.2. Dalyvis turi turėti ne mažiau kaip 2 (du) siūlomos duomenų saugyklos įrangos diegimo specialistus, kurie:

— turi kvalifikaciją duomenų saugyklų srityje;

— turi ne mažesnę kaip 3 (trejų) metų darbo patirtį diegiant ir prižiūrint duomenų saugyklų įrangą.

5. Dalyvis per pastaruosius 3 (trejus) metus arba per laiką nuo dalyvio įregistravimo dienos (jeigu dalyvis vykdė veiklą trumpiau nei (trejus) 3 metus) turi būti tinkamai įvykdęs ne mažiau kaip 1 (vieną) sutartį, kurios vykdymo metu dalyvis būtų pateikęs bei įdiegęs duomenų saugyklų įrangą bei SAN tinklo įrangą, o tokios sutarties vertė privalo būti ne mažesnė kaip 1 000 000 LTL (vienas milijonas litų 00 centų) be PVM arba ekvivalentu eurai.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

Some candidates have already been selected (if appropriate under certain types of negotiated procedures) no

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number 1

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 11.8.2014 - 10:00

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

14.8.2014 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Lithuanian.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Pirkimas vykdomas elektroniniu būdu. Elektroninėmis priemonėmis paraiškas/pasiūlymus gali teikti tik tiekėjai, registruoti Centrinėje viešųjų pirkimų informacinėje sistemoje (toliau – CVP IS) pasiekiamoje adresu: <https://pirkimai.eviesieji.pirkimai.lt>. Registracija CVP IS yra nemokama. Paraiškas/pasiūlymus tiekėjai turi pateikti tik su saugiu elektroniniu parašu, atitinkančiu Lietuvos Respublikos elektroninio parašo įstatymo nustatytus reikalavimus.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Tiekėjas gali pateikti pretenziją pirkėjui:

1. per 15 (penkiolika) dienų nuo pirkėjo pranešimo raštu apie jos priimtą sprendimą išsiuntimo pretenziją pateikusiam tiekėjui, suinteresuotiems kandidatams ir suinteresuotiems dalyviams dienos;
2. per 10 (dešimt) dienų nuo paskelbimo apie pirkėjo priimtą sprendimą dienos, jeigu Viešųjų pirkimų įstatyme nėra reikalavimo raštu informuoti tiekėjus apie pirkėjo priimtus sprendimus.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

8.7.2014